# ΑΞΙΟΛΟΓΗΤΗΣ ΤΑΛΕΝΤΟΥ

**ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΣ PE/AD/299/2023/TRAD**

**Επαγγελματίας του γλωσσικού κλάδου και της διαπολιτισμικής επικοινωνίας (AD 5)**

**Αξιολογητής ταλέντου**

*Για τη διενέργεια της επιλογής βάσει τίτλων, η εξεταστική επιτροπή θα εξετάσει τις απαντήσεις των υποψηφίων στον αξιολογητή ταλέντου.*

*Κάθε απάντηση θα λάβει από 0 έως 4 μονάδες.*

*Η εξεταστική επιτροπή μπορεί να αποφασίσει να προσδώσει σε κάθε κριτήριο επιλογής συντελεστή στάθμισης που αποτυπώνει τη σχετική σημασία του, από το 1 έως το 3. Στην περίπτωση αυτή, οι μονάδες που δίδονται σε κάθε απάντηση πολλαπλασιάζονται με αυτόν τον συντελεστή στάθμισης.*

*Οι μονάδες κάθε υποψηφίου/υποψήφιας αθροίζονται, προκειμένου να προσδιοριστούν τα πρόσωπα των οποίων το προφίλ αντιστοιχεί καλύτερα στα προς άσκηση καθήκοντα.*

*Για να αναφέρετε τη διάρκεια μιας περιόδου επαγγελματικής εμπειρίας (ημερομηνία έναρξης - ημερομηνία λήξης), χρησιμοποιήστε τον ακόλουθο τύπο: ΗΗ/ΜΜ/ΕΕΕΕ - ΗΗ/ΜΜ/ΕΕΕΕ.*

*Συμπληρώστε τα παρακάτω πεδία και δώστε μια απάντηση για* ***όλα*** *τα κριτήρια επιλογής.*

*Βεβαιωθείτε ότι οι γλώσσες που αναφέρονται στον αξιολογητή ταλέντου σας είναι οι ίδιες με εκείνες που αναφέρονται στην αίτηση υποψηφιότητάς σας. Εάν οι γλώσσες 1, 2 και 3 που αναφέρονται στον αξιολογητή ταλέντου σας δεν αντιστοιχούν σε εκείνες που αναφέρονται στην αίτηση υποψηφιότητάς σας, η εξεταστική επιτροπή θα λάβει υπόψη μόνο τις γλώσσες που αναφέρονται στην αίτηση υποψηφιότητάς σας.*

*Μπορείτε να συμπληρώσετε τον αξιολογητή ταλέντου στη γλώσσα 2 (αγγλικά ή γαλλικά), κάτι που θα διευκολύνει το έργο της εξεταστικής επιτροπής.*

|  |  |
| --- | --- |
| **ΕΠΩΝΥΜΟ (με κεφαλαία) και όνομα:** |  |
| **Γλώσσα 1 που επελέγη στο έντυπο της υποψηφιότητας:** | [ ]  γερμανικά[ ]  κροατικά[ ]  λιθουανικά[ ]  ουγγρικά[ ]  σλοβενικά |
| **Γλώσσα 2 που επελέγη στο έντυπο της υποψηφιότητας:** | [ ]  αγγλικά[ ]  γαλλικά |
| **Γλώσσα 3 που επελέγη στο έντυπο της υποψηφιότητας:** |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Όχι.** | **Κριτήρια επιλογής** |
| **1α** | **Διαθέτετε πανεπιστημιακά διπλώματα ή μεταπτυχιακά διπλώματα στη μετάφραση, στις σύγχρονες γλώσσες ή σε οποιονδήποτε άλλο γλωσσικό τομέα;**[ ]  Ναι [ ]  Όχι |
| 1β | Εάν ναι, διευκρινίσατε τα εξής:- τον τίτλο/τους τίτλους του πτυχίου/των πτυχίων:- την ονομασία/τις ονομασίες του πανεπιστημιακού ιδρύματος/των πανεπιστημιακών ιδρυμάτων:- τις σχετικές γλώσσες:- τον βαθμό/τους βαθμούς που λάβατε: - τη διάρκεια των σπουδών:  |
| **2α** | **Γνωρίζετε άλλες επίσημες γλώσσες της Ευρωπαϊκής Ένωσης εκτός από τις γλώσσες 1, 2 και 3;**[ ]  Ναι [ ]  Όχι |
| 2β | Εάν ναι, αναφέρετε τις άλλες επίσημες γλώσσες που γνωρίζετε, το επίπεδο γνώσης αυτών των γλωσσών (βάσει του Κοινού Ευρωπαϊκού Πλαισίου Αναφοράς για τις Γλώσσες - ΚΕΠΑ)[[1]](#footnote-2) και τον τρόπο με τον οποίο αποκτήσατε τις γνώσεις αυτές.Γλώσσα 4:Επίπεδο γνώσης:Πώς αποκτήσατε αυτή τη γνώση:Γλώσσα 5: Επίπεδο γνώσης:Πώς αποκτήσατε αυτή τη γνώση:(κ.λπ.) |
| **3α** | **Διαθέτετε επαγγελματική εμπειρία στη μετάφραση κειμένων ή οπτικοακουστικού περιεχομένου, στη συντακτική επιμέλεια (πρωτότυπα στη γλώσσα 1) ή στη γλωσσική αναθεώρηση, την οποία αποκτήσατε αποκλειστικά στη γλώσσα 1 που επιλέξατε για τον παρόντα διαγωνισμό;**[ ]  Ναι [ ]  Όχι |
| 3β | Εάν ναι, διευκρινίσατε τα εξής:- τη φύση της εμπειρίας:- τη χρησιμοποιηθείσα γλώσσα/τις χρησιμοποιηθείσες γλώσσες (διευκρινίζοντας σαφώς τις γλώσσες-πηγές και τη γλώσσα-στόχο:- τη διάρκεια της εμπειρίας:  |
| **4α** | **Διαθέτετε επαγγελματική εμπειρία στη σύνταξη κειμένων προς δημοσίευση;**[ ]  Ναι [ ]  Όχι |
| 4β | Εάν ναι, διευκρινίσατε τα εξής:- τη διάρκεια της εμπειρίας: - το όνομα του εργοδότη:- τη φύση της εμπειρίας:- τα καθήκοντά σας και το επίπεδο ευθύνης σας:- τη χρησιμοποιηθείσα γλώσσα/τις χρησιμοποιηθείσες γλώσσες:- τον αριθμό των κειμένων και τη μορφή με την οποία δημοσιεύθηκαν (εφημερίδες, δικτυακοί τόποι κ.λπ.): |
| **5α** | **Διαθέτετε επαγγελματική εμπειρία στον υποτιτλισμό και τη μεταγλώττιση ταινιών και/ή εκπομπών για τον κινηματογράφο ή την τηλεόραση, ή στην προετοιμασία ραδιοφωνικών εκπομπών, η οποία αποκτήθηκε αποκλειστικά στη γλώσσα 1 που επιλέξατε για τον παρόντα διαγωνισμό;**[ ]  Ναι [ ]  Όχι |
| 5β | Εάν ναι, διευκρινίσατε τα εξής:- τη φύση της εμπειρίας:- τα καθήκοντά σας: - τη χρησιμοποιηθείσα γλώσσα/τις χρησιμοποιηθείσες γλώσσες (διευκρινίζοντας σαφώς τις γλώσσες-πηγές και τη γλώσσα-στόχο:- τη διάρκεια της εμπειρίας: - τον αριθμό των σχετικών ταινιών και/ή εκπομπών και τη διάρκειά τους (σε ώρες):- τον αριθμό των σχετικών ραδιοφωνικών εκπομπών και τη διάρκειά τους (σε ώρες): |
| **6α** | **Διαθέτετε επαγγελματική πείρα στην προσαρμογή κειμένων για προϊόντα πολυμέσων ή ιστότοπους;**[ ]  Ναι [ ]  Όχι |
| 6β | Εάν ναι, διευκρινίσατε τα εξής:- τη φύση της εμπειρίας:- τη χρησιμοποιηθείσα γλώσσα/τις χρησιμοποιηθείσες γλώσσες:- τη διάρκεια της εμπειρίας: - τον αριθμό των σχετικών προσαρμογών: |

1. [Κοινό Ευρωπαϊκό Πλαίσιο Αναφοράς | Europass](https://europa.eu/europass/el/common-european-framework-reference) [↑](#footnote-ref-2)